



TYDZIEŃ DUTCH- HOLENDERSKO- BELGIAN BELGIJSKI WEEK

 05.05-12.05   05.05-12.05 

05.05

11:30-13:00
sala C1

05.05

11:30-13:00
room C1

HOOFDROL z Nancy Saeys i Basem van der Hamem
Goście będą opowiadać z własnej perspektywy
o Belgii i Holandii, kolejno Nancy (Belgijka) o kraju tulipanów,
a Bas (Holender) o kraju frytek i dobrego piwa.
Spotkanie zostanie poprowadzone w języku angielskim.

HOOFDROL with Nancy Saeys and Bas van der Ham
Bas, one of our guests, will share his thoughts on Belgium,
from the perspective of a Dutchman, while Nancy, a Belgian,
will tell us how she perceives the Netherlands.
The presentations will be held in English.

09.05

18:30-20:00
sala C1

09.05

18:30-20:00
room C1

FILMAVOND

Pokaz filmu "Zwartboek" (2006) w reżyserii Paula Verhoevena
(znany m.in. z produkcji "RoboCop", "Pamięć absolutna"
czy "Nagi instykt"). "Zwartboek" opowiada o losach
żydowskiej piosenkarki Rachel, której udaje się uniknąć
śmierci z rąk Niemców i przedostać na południe Holandii.
Napisy: w języku angielskim.

FILMAVOND

Screening of "Zwartboek", a film directed by Paul Verhoeven
(known for "RoboCop", "Total Recall" and "Basic Instinct").
It tells the story of Rachel, a young Jewish singer, who avoids
being killed by the Germans and manages to escape to
the south of the Netherlands.
English subtitles will be provided.

10.05

10:00-12:00
Orlik
Droga Dębińska

10.05

10:00-12:00
Orlik
Droga Dębińska

WA CUP 2017

Turniej piłki nożnej, w którym będą realizować drużyny
wydziałowe, składające się z wykładowców i studentów!
Holandia, Polska i Anglia - may the best team win!

WA CUP 2017

How about a soccer tournament in which three teams from
our Faculty will compete against each other? Come and see
who's the best: The Netherlands, Poland or maybe England?

11.05

18:30-20:00
sala 612

11.05

18:30-20:00
room 612

SPELORADO

Zabierz swoich znajomych i dołączcie do nas podczas
wieczoru gier planszowych. Będziecie mieli okazję zagrać
m.in. w "Ticket to Ride", "Yahtzee", "Vudu"
czy w wielojęzyczne "Scrabble"!

SPELORADO

Bring your friends along and join us for an evening of board
games! You'll have a chance to play "Ticket to Ride", "Yahtzee",
multilingual "Scrabble" and many more.

12.05

11:30-13:00
sala C1

12.05

11:30-13:00
room C1

5TEGEN5 i KONINGS DAG

Turniej 5TEGEN5, czyli 5 wykładowców vs. 5 studentów, to
finał Tygodnia Holendersko-Belgijskiego. Tego dnia na
naszym wydziale odbędą się także obchody Dnia Króla,
podczas którego będzie można spotkać
holenderską parę królewską i spróbować typowych
holenderskich i belgijskich słodyczy.

5TEGEN5 and KONINGS DAG

At the end of the Dutch-Belgian Week we'll amuse you with
a contest between lecturers and students from
our Department. We'll also celebrate King's Day (Koningsdag)
and you'll get a chance to meet the Dutch royal couple.
Apart from that, there will be some Dutch and Belgian
sweets waiting for you to try them out!

Chcesz wiedzieć jak widzą się Belgowie i Holendrzy nawzajem?
Masz ochotę na dobre kino lub grę planszową?
Uwielbiasz piłkę nożną?
Pragniesz zobaczyć jak studenci rywalizują z wykładowcami,
albo po prostu spróbować nowych smaków?

Do you want to know how the Dutch and the Belgians perceive each other?
Do you feel like watching a good movie or playing board games?
Are you a soccer fan?
Would you like to watch lecturers and students compete
or do you simply fancy some delicious sweets?

**DOŁĄCZ DO NAS PODCZAS
TYGODNIA HOLENDERSKO-BELGIJSKIEGO**

**JOIN US FOR
THE DUTCH-BELGIAN WEEK**

